



PRÍLOHA Č. 1: ZMLUVA O VYTVORENÍ DIELA

ZMLUVA O VYTVORENÍ DIELA Č.

uzavretá podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník, v znení neskorších právnych predpisov
a podľa § 91 zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov

uzatvorená medzi nasledujúcimi stranami:

1. Objednávateľ:

Obchodné meno:	Univerzitná nemocnica Martin
Sídlo:	Kollárova 4248/2, 036 01 Martin
IČO	00365327
DIČ:	2020598019
IČ DPH:	SK 2020598019
Zapísaný:	Okresný úrad Martin, Číslo živnostenského registra: 506-8729
IBAN	
V mene ktorého koná:	MUDr. Peter Durný, PhD., MPH

(ďalej tiež ako „Objednávateľ“)

2. Poskytovateľ:

Obchodné meno:	Kreatívna Dvojica s.r.o.
Sídlo:	Miletičova 565/33, 821 09 Bratislava – mestská časť Ružinov
Adresa na doručovanie:	Vazovova 9, 811 07 Bratislava
IČO	46 084 029
DIČ:	2023234037
IČ DPH:	SK2023234037
Zapísaný:	Obchodný register Mestského súdu Bratislava III, oddiel: Sro, vložka č. 167203/S
IBAN:	
V mene ktorého koná:	Michal Hornický, konateľ
E-mail pre komunikáciu:	ahoj@kreativnadvojica.sk

(ďalej tiež ako „Poskytovateľ“)

Objednávateľ a Poskytovateľ ďalej spoločne tiež ako „Zmluvné strany“

Vzhľadom na to, že:

- A) Objednávateľ má záujem o vytvorenie loga a dizajn manuálu Univerzitnej nemocnice Martin a grafické návrhy výstupov marketingovej komunikácie (ďalej len „Dielo“);
- B) Poskytovateľ je reklamnou agentúrou a je spôsobilý pripraviť a zabezpečiť realizáciu Diela podľa tejto Zmluvy;
- C) Zmluvné strany majú záujem sformalizovať svoju spoluprácu a vymedziť vzájomné práva a povinnosti vyplývajúce z ich zmluvného vzťahu;

Zmluvné strany sa dohodli na uzatvorení nasledovnej zmluvy (ďalej len „Zmluva“) ako výsledku priameho rokovacieho konania podľa § 110 v nadväznosti na § 81 písm. h) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov ako výsledku zákazky s názvom **Logo novej nemocnice**.



UNIVERZITNÁ NEMOCNICA MARTIN

Kollárova 2, 036 59 Martin

Článok 1 Predmet Zmluvy

1. Predmetom tejto Zmluvy je záväzok Poskytovateľa vytvoriť pre Objednávateľa Dielo a záväzok Objednávateľa zaplatiť Poskytovateľovi odmenu za riadnu realizáciu Diela za podmienok dohodnutých v tejto Zmluve.
2. Realizácia Diela zahŕňa tieto činnosti Poskytovateľa:
a) Vypracovanie dizajn manuálu a grafických výstupov.
3. Dielo bude zhotovené na základe špecifikácie, uvedenej v Prílohe č. 1 - Dizajn manuál a grafické výstupy tejto Zmluvy.

Článok 2 Termín plnenia

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť a odovzdať Dielo v lehote najneskôr **do 30 kalendárnych dní od účinnosti Zmluvy**.
2. Dielo môže byť dodané po častiach v závislosti od požiadaviek Objednávateľa.
3. Dohodnutý termín plnenia sa môže predĺžiť o dni, v ktorých nebude možné pokračovať vo vykonávaní prác na Diele pre prekážky na strane Objednávateľa. Tomuto režimu podlieha tiež nemožnosť riadneho postupu prác Poskytovateľa z dôvodov zapríčinených živelnými pohromami, alebo iných nepredvídateľných prekážok, ktoré vznikli nezávisle od vôle Poskytovateľa a bránia mu v splnení jeho povinnosti, ak nemožno rozumne predpokladať, že by Poskytovateľ túto prekážku alebo jej následky mohol odvrátiť alebo prekonať.
4. Dodanie Diela je splnené jeho riadnym vypracovaním a odovzdaním Objednávateľovi na základe podpísaného Preberacieho protokolu, ktorý tvorí Prílohu č. 2 tejto Zmluvy. Objednávateľ sa zaväzuje, že Preberací protokol podpíše v čo najkratšom možnom termíne po obdržaní riadne zhotoveného Diela, t.j. v plnom rozsahu a v súlade s požiadavkami Objednávateľa na predmet Diela stanovenými touto Zmluvou alebo na základe tejto Zmluvy. V prípade zistenia väd alebo iných nedostatkov je Objednávateľ oprávnený vrátiť predložený výsledok (Dielo) alebo jeho príslušnú časť Poskytovateľovi na dopracovanie alebo opravu, pričom riadne splnenie záväzku Poskytovateľa na vyhotovenie Diela Objednávateľ potvrdí podpisom Preberacieho protokolu až po tom, čo bude Dielo vyhotovené bez väd, nedorobkov alebo iných nedostatkov.

Článok 3 Odmena a platobné podmienky

1. Zmluvné strany sa dohodli, že Poskytovateľ má nárok na odmenu za realizáciu Diela vo výške **10.000 € bez DPH**, slovom: desaťtisíc eur bez DPH (ďalej len „**Odmena**“). K fakturovanej čiastke sa pripočíta DPH podľa príslušných právnych predpisov SR.
2. V Odmene sú zahrnuté všetky služby Poskytovateľa v rozsahu uvedenom v Čl. 1 v bode 2 a 3.
3. Poskytovateľ vystaví Objednávateľovi faktúru do 15 dní od podpísania Preberacieho protokolu.
4. Objednávateľ uhradí Odmenu Poskytovateľovi bezhotovostným prevodom na účet Poskytovateľa vedený v Tatra banka, a.s., IBAN: a základe vystavenej faktúry s dobou splatnosti 14 dní. Zmluvné strany sa dohodli, že platba sa považuje za uhradenú okamihom jej pripísania na účet Poskytovateľa.



5. Zmluvné strany súhlasia so zasielaním faktúr, ktoré budú vystavené na základe tejto Zmluvy, v elektronickom formáte, a to vo formáte .pdf alebo v inom, vzájomne dohodnutom formáte. V zmysle § 71 ods. 1 písm. a) zákona o DPH je faktúrou každý doklad alebo oznámenie, ktoré je vyhotovené v listinnej forme alebo elektronickej forme podľa tohto zákona.
6. Zmluvná strana vystavujúca faktúru je povinná na faktúre uvádzať číslo objednávky alebo číslo Zmluvy, ktoré jej bolo oznámené príjemcom faktúry.
7. Ak faktúra nemá zákonné alebo dohodnuté náležitosti alebo obsahuje iné chyby, je Zmluvná strana vystavujúca faktúru povinná ju na žiadosť druhej Zmluvnej strany opraviť a vystaviť opravenú faktúru, pričom dohodnutá lehota splatnosti plyní v takom prípade až odo dňa doručenia opravenej faktúry.
8. Zmluvná strana vystavujúca faktúru je povinná odoslať elektronickú faktúru na fakturačný email príjemcu faktúry uvedený v záhlaví tejto Zmluvy.
9. V prípade omeškania Objednávateľa so zaplatením Odmeny alebo jej časti má Poskytovateľ nárok na úrok z omeškania vo výške stanovenej v súlade s nariadením vlády č. 21/2013 Z. z., ktorým sa vykonávajú niektoré ustanovenia Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov.
10. V prípade, že vznikne počas realizácie Diela potreba realizovať akékoľvek práce navyše (t.j. práce nad rámec dohodnutý v čl. 1, v bode 2. a 3.), bude o tom Poskytovateľ informovať Objednávateľa. Poskytovateľ zároveň doručí Objednávateľovi cenovú ponuku na tieto práce. V prípade záujmu o vykonanie prác navyše Zmluvné strany uzatvoria samostatnú objednávku, ktorú vystaví objednávatel na dohodnutú sumu a dohodnutý rozsah prác. Na základe objednávky vystaví Poskytovateľ faktúru na základe Objednávateľom podpísaného Preberacieho protokolu. Poskytovateľ nie je oprávnený práce navyše vykonať pred ich schválením zo strany Objednávateľa, resp. pred vystavením samostatnej objednávky na ich realizáciu; ak tieto práce Poskytovateľ vykoná v rozpore s uvedeným, nemá nárok na zaplatenie odplaty za ich realizáciu.

Článok 4

Práva a povinnosti Zmluvných strán

1. Poskytovateľ sa zaväzuje realizovať Dielo s odbornou starostlivosťou, v súlade s touto Zmluvou, podľa požiadaviek a inštrukcií Objednávateľa a v súlade s príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi. Poskytovateľ vyhlasuje, že je oprávnený a odborne spôsobilý vykonať Dielo. Poskytovateľ sa zaväzuje vykonať Dielo vo vlastnom mene, na vlastné náklady a nebezpečenstvo. Poskytovateľ je povinný chrániť práva a oprávnené záujmy Objednávateľa, konať pritom čestne a svedomite, využívať všetky možnosti riešenia a uplatňovať najnovšie odborné poznatky, ktoré podľa svojho presvedčenia pokladá za užitočné v záujme Objednávateľa. Dielo nesmie mať žiadne vady, vrátane právnych väd.
2. O rozpracovaní Diela bude Poskytovateľ priebežne informovať Objednávateľa. Objednávateľ má právo kontrolovať prípravu a rozpracovanosť Diela v akomkoľvek štádiu realizácie.
3. Objednávateľ je povinný poskytnúť Poskytovateľovi všetku súčinnosť potrebnú na realizáciu Diela, a to v rozsahu, v akom ju možno od Objednávateľa spravodlivo a rozumne vyžadovať. V rámci toho je Objednávateľ povinný najmä: poskytnúť Poskytovateľovi včas všetky informácie a podklady na realizáciu Diela, ktoré si od neho Poskytovateľ vyžiada, pokiaľ tieto informácie a podklady budú v dispozícii Objednávateľa; promptne reagovať na návrhy, otázky a podnety Poskytovateľa súvisiace s realizáciou Diela.
4. Poskytovateľ zodpovedá za vady, ktoré má Dielo v čase jeho odovzdania Objednávateľovi. Za vady vzniknuté po odovzdaní Diela zodpovedá iba vtedy, ak boli spôsobené porušením jeho povinností.



5. Zmluvné strany sa dohodli, že v súvislosti s realizáciou Diela budú komunikovať predovšetkým elektronickou formou. Kontaktnou osobou za Poskytovateľa je: Michal Hornický, tel: 0907486658, email: ahoj@kreativnadvojica.sk.

Kontaktnou osobou za Objednávateľa je: Milan Kováčik, email: milan.kovacik@unm.sk. Objednávateľ súhlasí s tým, že mu pripravené výstupy Diela budú zasielané elektronicky.

6. Poskytovateľ je oprávnený prezentovať Diela vytvorené na základe tejto Zmluvy ako výsledky svojej práce za účelom prezentácie svojej činnosti, za účelom získania ďalších zákaziek a za účelom účasti na marketingových súťažiach. Poskytovateľ však nesmie bez predchádzajúceho písomného súhlasu použiť Dielo na iné komerčné účely ani umožniť iným osobám jeho používanie.

Článok 5 Udelenie licencie

1. V prípade, ak budú výstupy/výsledky činnosti Poskytovateľa považované za autorské diela v zmysle zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v platnom znení (ďalej len „**autorský zákon**“), Poskytovateľ týmto udeľuje Objednávateľovi súhlas na použitie Diela bez časového obmedzenia až do doby zániku majetkových práv Poskytovateľa k Dielu.
2. Poskytovateľ na základe tejto Zmluvy udeľuje Objednávateľovi k Dielu výhradnú licenciu na každé a akékoľvek použitie Diela alebo jeho časti, najmä na jeho spracovanie, spojenie s iným dielom, zaradenie do databázy, vyhotovenie jeho rozmnoženiny, verejné rozširovanie jeho originálu alebo jeho rozmnoženiny prevodom vlastníckeho práva, vypožičaním, nájmom, jeho uvedenie na verejnosti verejným vystavením jeho originálu alebo rozmnoženiny, jeho verejným vykonaním, jeho verejným prenosom, a na jeho zmeny (ďalej len „**výhradná licencia**“). Poskytovateľ udeľuje Objednávateľovi výhradnú licenciu v neobmedzenom rozsahu, tzn. územne a vecne v neobmedzenom rozsahu.
3. Poskytovateľ vyhlasuje a zodpovedá za to, že je osobou oprávnenou vykonávať k Dielu výhradné majetkové práva Poskytovateľ v zmysle autorského zákona.
4. Poskytovateľ vyhlasuje a zodpovedá za to, že k Dielu, resp. k jeho časti je oprávnený udeliť licenciu a ostatné oprávnenia v rozsahu podľa tejto Zmluvy, a že mu nie sú známe žiadne práva tretích osôb, ktoré by bránili Objednávateľovi v použití Diela alebo jeho časti podľa tejto Zmluvy. Ak sa preukáže uvedené vyhlásenie ako nepravdivé, je Poskytovateľ uvedenú právnu vadu na vlastné náklady bezodkladne odstrániť. Ak sa preukáže uvedené vyhlásenie ako nepravdivé, Poskytovateľ zodpovedá Objednávateľovi za akúkoľvek škodu tým spôsobenú. V prípade, ak Poskytovateľ vady spočívajúce v obmedzení alebo znemožnení práva Objednávateľa Dielo používať neodstráni v primeranej lehote ani napriek písomnej výzve Objednávateľa, je Objednávateľ oprávnený od tejto Zmluvy odstúpiť.
5. Ak obsah a povaha Diela predpokladá udelenie licencie/i potrebnej/ých na riadne použitie Diela od tretej strany, Poskytovateľ sa zaväzuje bez zbytočného odkladu uzatvoriť licenčnú, alebo inú obdobnú zmluvu s treťou stranou, ktorá je nositeľom práv k takému dielu, aby Objednávateľ mohol Dielo podľa tejto Zmluvy riadne užívať.
6. Odmena za udelenie výhradnej licencie bola dohodnutá ako jednorazová a je v plnom rozsahu zahrnutá v Odmene podľa článku 3 tejto Zmluvy.
7. Objednávateľ zaplatením odmeny za Dielo podľa článku 3 tejto Zmluvy nadobudne výlučné vlastníctvo k Dielu, resp. k veciam prostredníctvom ktorých je Dielo hmotne zachytené, a výlučné právo používať Dielo v súlade s poskytnutou výhradnou licenciou.



UNIVERZITNÁ NEMOCNICA MARTIN

Kollárova 2, 036 59 Martin

8. Zodpovednosť za právnú čistotu a dodržiavanie autorských práv a práv vyplývajúcich z duševného vlastníctva materiálov (textov, obrázkov, fotografií, videí, animácií, prezentácií, a iných zdrojov) dodaných Objednávateľom nesie Objednávateľ.
9. Ak sa počas plnenia tejto Zmluvy zistí akékoľvek porušenie práv duševného vlastníctva tretích osôb alebo neuspokojenie ich oprávnených nárokov, Zmluvné strany sa dohodli, že takéto práva vysporiada a nároky tretích osôb uspokojí v plnom rozsahu bez nároku na ich následné uplatnenie voči druhej Zmluvnej strane tá Zmluvná strana, ktorá porušenie týchto práv alebo neuspokojenie oprávnených nárokov spôsobila.
10. Objednávateľ má nárok na sprístupnenie otvorených dát a zdrojových súborov, ktoré súvisia s vytvorením Diela v zmysle tejto Zmluvy tak, aby Objednávateľ mohol v plnom rozsahu využívať oprávnenia z výhradnej licencie.

Článok 6

Trvanie a ukončenie Zmluvy

1. Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv v zmysle § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov v spojení s ust. § 5a ods. 1 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
2. Túto Zmluvu je možné predčasne ukončiť na základe písomnej dohody Zmluvných strán alebo na základe písomného odstúpenia od Zmluvy z dôvodu jej podstatného porušenia Zmluvnou stranou, pričom odstúpením Zmluva zaniká dňom doručenia odstúpenia druhej Zmluvnej strane.
3. Poskytovateľ má nárok na primeranú časť Odmeny za časť Diela riadne vyhotoveného a odovzdaného Objednávateľovi do skončenia tejto Zmluvy, ak je táto časť pre Diela pre Objednávateľa upotrebitelná, resp. použiteľná.

Článok 7

Záverečné ustanovenia

1. Každá Zmluvná strana, ktorá získa Dôverné informácie prináležiace druhej Zmluvnej strane (ďalej len „**Príjemca**“), sa týmto zaväzuje zachovávať mlčanlivosť o získaných Dôverných informáciách a neposkytnúť ich žiadnej osobe ani ich nepoužiť pre svoj vlastný prospech alebo v prospech akejkoľvek inej osoby. Príjemca je však oprávnený Dôverné informácie poskytnúť (i) tým svojim orgánom, zamestnancom, pridruženým spoločnostiam, zástupcom a poradcom, od ktorých sa vyžaduje, aby disponovali takýmito informáciami v súvislosti s touto Zmluvou a transakciami ňou predpokladanými (ďalej len „**Oprávnené osoby**“), ako aj (ii) ostatým osobám, ktorým sa informácie musia poskytovať v súlade s príslušnými právnymi predpismi. Príjemca, ktorý sprístupní Dôverné informácie svojim Oprávneným osobám, je povinný informovať tieto osoby o dôvernej povahe týchto informácií a zaviazat ich, aby zachovávali dôvernú povahu týchto informácií v súlade s touto Zmluvou.
2. V prípade ukončenia tejto Zmluvy a na žiadosť Zmluvnej strany, ktorá poskytla Dôverné informácie Príjemcovi, tento ich okamžite zničí alebo ich vráti Zmluvnej strane, ktorá mu informácie poskytla, spolu so všetkými kópiami, ktoré vlastní, s výnimkou tých častí Dôverných informácií, ktoré sú súčasťou analýz, zostáv, štúdií alebo iných dokumentov, ktoré vyhotovil Príjemca alebo jeho Oprávnené osoby a ktoré Príjemca buď zničí alebo si ich ponechá s tým, že uchová ich dôvernú povahu v súlade s touto Zmluvou.
3. Ak je Príjemca zo zákona povinný zverejniť / poskytnúť / sprístupniť akékoľvek Dôverné informácie, musí to okamžite oznámiť Zmluvnej strane, ktorá mu tieto informácie poskytla a umožniť jej domáhať sa neodkladného opatrenia alebo iného vhodného prostriedku na ochranu dôvernosti predmetných informácií. V každom prípade



Príjemca zverejní len tú časť Dôverných informácií, ktorú musí zverejniť na základe zákona alebo podľa vykonateľného rozhodnutia príslušného orgánu verejnej správy.

4. Pre účely tohto článku, „Dôverné informácie“ znamenajú všetky informácie týkajúce sa ktorejkoľvek Zmluvnej strany, ktorejkoľvek spriaznenej strany Zmluvnej strany alebo ich aktivít, ktoré sú prezentované či už písomnou alebo ústnou formou, vrátane analýz, zostáv, štúdií alebo iných dokumentov, ktoré obsahujú tieto informácie a všetky informácie týkajúce sa obsahu tejto Zmluvy a ňou zamýšľaných transakcií, s výnimkou informácií, ktoré (a) sú alebo sa stanú verejne známe inak ako zverejnením zo strany Príjemcu alebo jeho Oprávnených osôb, (b) Príjemca získa z iného zdroja ako od Zmluvnej strany poskytujúcej informácie, alebo (c) sú zverejnené Zmluvnou stranou, ktorej sa týkajú, alebo ich zverejnenie táto Zmluvná strana písomne schválila.
5. Zmluvné strany v zmysle platných právnych predpisov na úseku ochrany osobných údajov, najmä Nariadenie EP a Rady EÚ č. 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov a niektorých ustanovení zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „**Predpisy na ochranu OÚ**“) sú oprávnené od dňa účinnosti tejto Zmluvy spracúvať ako prevádzkovatelia osobné údaje zamestnancov druhej Zmluvnej strany, ktorí budú vystupovať pri plnení tejto Zmluvy, v rozsahu potrebnom na realizáciu tejto Zmluvy, teda v zmysle Predpisov na ochranu OÚ aj bez osobitného súhlasu týchto zamestnancov,
6. Zmluvné strany sa zaväzujú, že pri spracovaní osobných údajov fyzických osôb pri realizácii tejto Zmluvy budú postupovať podľa platných Predpisov na ochranu OÚ, najmä budú spracúvať len nevyhnutné osobné údaje, poučia svoje oprávnené osoby o povinnostiach podľa Predpisov na ochranu OÚ a vykonajú informačné povinnosti voči dotknutým osobám podľa Predpisov na ochranu OÚ.
7. Ak je v tejto Zmluve stanovený osobitný spôsob komunikácie vo vzťahu k určitej záležitosti, tento spôsob komunikácie je pre Zmluvné strany záväzný bez ohľadu na tento článok. Všetky ostatné oznámenia, žiadosti, požiadavky a ostatná komunikácia, ktoré sa vyžadujú alebo sú v tejto Zmluve inak predpokladané, musia byť v písomnej forme, v slovenskom jazyku, a budú sa doručovať jedným alebo viacerými z nasledujúcich spôsobov, pričom sa budú považovať za riadne doručené, ak:
 - a) budú doručované osobne, pri prijatí alebo odmietnutí prevzatia;
 - b) budú zasielané elektronickou poštou (e-mailom), v momente, kedy systém elektronickej pošty odosielateľa alebo príjemcu pošle na e-mailovú adresu odosielateľa potvrdenie o doručení elektronickej pošty do systému elektronickej pošty príjemcu; alebo
 - c) budú doručované kuriérskou službou alebo ako doporučená zásielka, prevzatím, odmietnutím prevzatia alebo prvý pracovný deň po tom, čo kuriérska služba alebo pošta vráti komunikáciu odosielajúcej strane ako nedoručiteľnú.
- Všetky oznámenia, žiadosti, požiadavky a ostatná komunikácia budú adresované na príslušné adresy Zmluvných strán uvedené v záhlaví tejto Zmluvy alebo na také iné adresy alebo čísla, ktoré si Zmluvné strany navzájom oznámia podľa tohto článku.
8. Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach s právnou silou originálu, z ktorých jedno vyhotovenie obdrží Poskytovateľ a jedno vyhotovenie Objednávateľ.
9. Prílohy tejto Zmluvy tvoria:

Príloha č. 1:	Požiadavky na obsah Design manuálu
Príloha č. 2:	Preberací protokol (vzor)
10. Zmluvu možno meniť a dopĺňať len písomnými dodatkami podpísanými oboma Zmluvnými stranami, ak nie je v Zmluve výslovne uvedené inak.
11. Na vzťahy, ktoré nie sú touto Zmluvou výslovne upravené sa vzťahujú príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka a ostatných uplatniteľných všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky. V závislosti



UNIVERZITNÁ NEMOCNICA MARTIN

Kollárova 2, 036 59 Martin

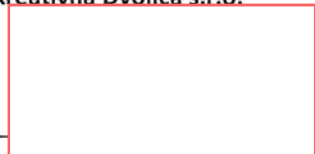
od ich povahy sa na služby vzťahujú ustanovenia Obchodného zákonníka o zmluve o dielo, ak sú služby charakterizované hmotne zachyteným výsledkom alebo ustanovenia Obchodného zákonníka o mandátnej zmluve, ak sú služby charakterizované uskutočnením činnosti. Zmluvné strany sa dohodli, že použitie akéhokoľvek ustanovenia ktoréhokoľvek všeobecne záväzného právneho predpisu Slovenskej republiky, ktoré nie je kogentné, je výslovne vylúčené v rozsahu, v ktorom by jeho použitie mohlo meniť (či už úplne alebo čiastočne) význam, účel a/alebo interpretáciu ktoréhokoľvek ustanovenia Zmluvy alebo zmluvných dokumentov vzniknutých na jej základe. Uplatňovanie akýchkoľvek všeobecných obchodných podmienok Poskytovateľa vo vzťahu k právnemu vzťahu podľa tejto Zmluvy je vylúčené. Prípadné spory z právneho vzťahu založeného touto Zmluvou budú rozhodované miestne príslušnými všeobecnými súdmi Slovenskej republiky.

12. Zmluvné strany sa dohodli, že ak sa niektoré ustanovenie tejto Zmluvy stane neplatným, ostatné ustanovenia tejto Zmluvy zostávajú naďalej v platnosti, pričom za neplatné bude možné považovať len to ustanovenie, ktorého sa dôvod neplatnosti týka. V prípade neplatnosti ustanovenia sa Zmluvné strany zaväzujú neplatné ustanovenie nahradiť novým, ktoré bude v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky a zároveň bude zodpovedať účelu tejto Zmluvy. Do doby dosiahnutia dohody medzi Zmluvnými stranami platí zodpovedajúca úprava všeobecne záväzných právnych predpisov právneho poriadku Slovenskej republiky.
13. Zmluvné strany týmto vyhlasujú, že ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená, túto Zmluvu uzatvárajú slobodne a vážne, prejavy ich vôle sú zrozumiteľné a určité, nekonajú v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, obsahu tejto Zmluvy porozumeli v plnom rozsahu, súhlasia s ňou a na znak toho ju prostredníctvom osôb oprávnených konať v ich mene podpisujú.

Poskytovateľ:

V Bratislave dňa 9.12.2024

Kreatívna Dvojička s.r.o.

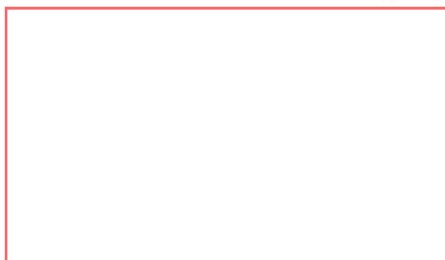


Mgr. Michal Hornický, konateľ

Objednávateľ:

V Martine dňa 7.1.2025

Univerzitná nemocnica Martin



PH





Príloha č. 1 - Dizajn manuál a grafické výstupy

Požiadavky na obsah vizuálnej identity – Dizajn manuál a grafické výstupy (v forme PDF manuálu):

- Export loga vo 1. formátoch .pdf, .svg, .png vo farebných prostrediach CMYK, RGB a Pantone
- Špecifikovanie farebnosti – možné farebnosti loga, zakázané farebné varianty prípadne farebné kombinácie (CMYK, RGB, Pantone, HTML, RAL),
- Špecifikovanie použitia loga na podklade – možné použitie loga na farebných plochách, fotografiách atď.,
- Priestorové ohraničenie loga (ochranná zóna) – vymedzenie okrajov loga, zadefinovanie „vzduchu“ okolo loga, ktorý ho bude oddeľovať od ostatných grafických elementov (napr. na webovej stránke alebo rôznych tlačných aplikáciách),
- Definícia minimálnej veľkosti v tlači a na webe,
- Špecifikovanie kompozičných variantov loga – horizontálna, vertikálna a verzia do štvorca, zakázané deformácie a kompozície,
- Pravidlá používania fontov
- Špecifikovanie použitia loga:
 - Vizitka, hlavičkový papier
 - Štítok na označenie nábytku a vybavenia nemocnice
 - Menovky personálu (lekár, sestra, nemedicínsky personál)
 - Animované logo v SK a EN verzii
 - Layout pre tlačný plagát (formát citylight)
 - Šablóny pre sociálne siete (6 príkladov práce s prvkami vizuálnej identity) - štvorec + stories
 - Šablóna PPT prezentácie (2 slajdy)
 - Merch - návrh reklamných predmetov pre cieľové skupiny: študenti medicíny, zamestnanci, všeobecná verejnosť